



Viviendo en la Totalidad

Travesía en Paz

En Continua Publicación desde 1994

Septiembre 2012

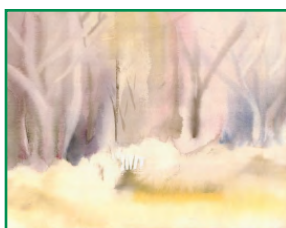
Número 54

“Bienaventurados sean quienes ven esa transición que llamamos muerte como una liberación de las limitaciones de esta vida terrena, porque ellos se regocijarán con sus seres queridos que hagan la gloriosa transición”.

Peregrina de Paz

Viviendo en la Totalidad: Suscitando la Luz Interior

Manifestando los Ideales



"El mayor logro fue al principio y por un tiempo un sueño. El roble duerme en la bellota; el pájaro espera en el huevo; y en la visión más elevada del alma, un ángel vigilante se levanta".

James Allen

Los ideales en los que se cree intensamente se convierten en una fuente constante de inspiración en la vida y en el fundamento para la acción. Ellos tienen el poder de crear energía para dirigir nuestros esfuerzos hacia la consecución de metas cada vez mayores.

Afirmaciones a Contemplar

- * Me perfecciono dentro del marco de referencia de mis ideales más elevados.
- * Mis deseos se manifiestan en el mejor momento.

www.WholesnessInLiving.com

Bienvenidos



Es un gusto darles la más cordial bienvenida al círculo de **Travesía en Paz** a nuestros nuevos amigos en India, Estados Unidos, Brasil, Grecia, Sudáfrica, Australia, Filipinas, Nigeria, Barbados, Malawi, Francia, Emiratos Arabes Unidos, Kenia, Mauricio, Malasia y Surinam.

Día Internacional de la Paz 2012

Te invitamos a unirte a un día de celebración mundial -- cada año se observa el Día Internacional de la Paz en el planeta el 21 de septiembre. La **ONU** ha declarado éste como un día dedicado a fortalecer los ideales de la paz, ambos en el interior y entre todas las naciones y seres humanos.

sigue en página 2

Las celebraciones este año incluirán la observancia de una [Ola de Paz Global](#) con un minuto de silencio a mediodía en cada zona alrededor del mundo. Se llevarán a cabo actividades especiales durante el fin de semana, incluyendo festivales, conciertos y mucho más. El Día de la Paz proporciona una oportunidad para individuos, organizaciones y naciones para crear actos de paz prácticos en una fecha compartida.

La participación en estos eventos puede ser tan simple como prender una vela a mediodía y participar en un minuto de silencio, o simplemente sentarse en meditación silenciosa. Puede incluir involucramiento en actividades locales, estatales o nacionales, tales como ceremonias religiosas por la paz, coros con cantos de paz, oraciones y exhibiciones promoviendo este ideal.



Noticias de los Amigos de Peregrina de Paz

Ciudad Internacional de la Paz

Egg Harbor City, la ciudad natal de Peregrina de Paz ha sido reconocida por la ONU en julio como una [Ciudad Internacional de la Paz](#).



En opinión de Barbara Reynolds, miembro del grupo directivo de los [Amigos de Peregrina de Paz](#), quien fue instrumental en educar a los residentes locales sobre la mujer de la ciudad quien caminó en las carreteras y los campos de Estados Unidos de 1953 a 1981 en el nombre de la paz, "Egg Harbor City ha sido en realidad una ciudad de paz por más de diez años, desde que reconoció a Peregrina de Paz y su simple pero profundo mensaje, comisionó una estatua de ella, dedicó un parque en su nombre, e incluyó la paz como una parte del curriculum de los estudiantes en las escuelas públicas. Hemos sido también anfitriones de una [celebración de la paz por tres días](#), durante los últimos cuatro años".

Barbara explicó que la ONU define una cultura de paz como la que emplea diálogo para resolver conflictos y promueve la igualdad, el entendimiento y la solidaridad de su gente.

Documental de Peregrina de Paz en Español

Mary Newswanger, nuestra querida amiga en Costa Rica, nos hace saber de algo que ella considera mágico y maravilloso que acaba de pasar, "Lorena Wong, de Guatemala, quien trabajó con el Dalai Lama y Lama Thubten Wangchen en Barcelona, personalmente dio una copia en español del documental: "An American Sage Who Walked Her Talk" al Dalai Lama, a Rigoberta Menchu, Premio Nobel de la Paz en 1992, y a Letizia Ortiz, Princesa de Asturias. ¡Ella conoció y trabajó con estas tres personas! También envió el documental a su lista completa de la comunidad Tibetana en España".

Este documental puede verse [aquí](#) en español o en inglés.

Mensajes de nuestros Amigos alrededor del Mundo

"Que la pequeña paz que existe en todos nosotros, traiga paz a través de todos nosotros".

Brian Donley, Estados Unidos



"El amor que siento es por absolutamente todo lo que EXISTE".

*Llave de la Paz y Armonía de los Hopis
compartido por Néstor Hugo Almagro, Argentina*



"Recuerda, mantenlo simple y siempre viaja ligero(a). Date a ti misma(o) y a los demás la libertad, para expandir las alas en vuelo -- porque es solamente a través del cordel de nuestro corazón que creamos un brillo rítmico que centellea en nuestros ojos brillantemente, al danzar en nuestra propia música – al remontar el vuelo – al desarrollarnos."

Carole Thompson, Estados Unidos



Cortesía de Carole Thompson



"Con cada decisión llegan nuevas posibilidades para crecer."

Anthea Mitchell, Reino Unido



Socios para la Paz



Con gran tristeza pero también con alegría por su vida, Bert Gunn de los Estados Unidos anuncia la transición de [Tlakaelel](#), anciano Tolteca quien vivió cerca de Teotihuacán, México, el 26 de julio pasado. Fue defensor de los derechos indígenas y de las enseñanzas de sus culturas alrededor del mundo, y un gentil maestro. Su mayor rol fue el de alguien que da el impulso para empezar muchas actividades.

En las palabras de Bert, "Debo decirles que hace unos minutos falleció Tlakaelel con gran alegría y satisfacción por su vida en la Tierra. Nos pidió que continuemos su trabajo y continuemos su mensaje de unidad y Paz que él ha estado trayendo al mundo. El

sigue en página 4

Socios para la Paz (desde pág. 3)

está, (en sus propias palabras) transformándose, integrándose con el Todo, con el universo, con el cosmos”.

“El deja ‘flores y canciones’ – todas las obras que ha hecho – proyectos, edificios y toda la gente que él ha afectado. Todos nosotros. Tlakaelel vivió la vida hasta el final, saludando a quienes vinieron a despedirse, dándoles mensajes de agradecimiento y aliento para continuar en el sendero, y enseñando la historia y la gloria de la cultura de los antepasados”.

“Como Tlakaelel nos recordó muchas veces, estamos aquí en este mundo por un corto tiempo, así que necesitamos tomar ventaja del tiempo que tenemos aquí para encontrar nuestra misión y también para ‘probar la miel en la cuchara’ – para disfrutar esos momentos preciosos de la vida que nos llenan y sanan todas las pequeñas heridas que llevamos dentro.”



Expresiones Artísticas

Mi Jardín

Tengo un jardín lleno de pájaros
Cantando canciones de amor y dolor
Mientras tienen una comida gratuita,
Acariciados por el viento y benditos por la lluvia,
Recordándonos a todos del sol.



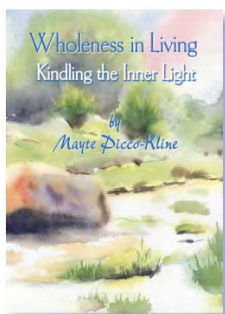
Okinawa, Japón
Foto de Eriko Katsuo, Japón

Tengo un jardín lleno de flores
Frente a la luz en horas fieles
Mientras flotan en su fragancia gratuita,
Acaricadas por el viento y benditas por la lluvia,
Recordándonos a todos del sol.

En mi jardín hay un árbol:
Está ahí para ti y para mí
Mientras tenemos nuestros sueños gratuitos,
Acaricados por el viento y benditos por la lluvia,
Recordándonos a todos del sol.

(palabras & musica: © Maria Talis, nació en Holanda)
Sitio: www.angelaprodeo.org/en_maria_talis.html
email: [maria.talis\(a\)angelaprodeo.org](mailto:maria.talis(a)angelaprodeo.org)

Libro Electrónico, “Wholeness in Living”



Con gran alegría y entusiasmo compartimos la noticia de que el libro electrónico de Mayte, “[Wholeness in Living: Kindling the Inner Light](#)” fue recientemente honrada como Finalista en la competencia internacional, [Global Ebook Awards](#).



¡Por favor comparte las noticias con tus amigos y familiares, pasando la voz como te sientas inspirada(o) a hacerlo!



Rincón de Filosofía

“Todo existe en la unidad, y una intuición definida de unidad es un toque con lo real o lo mejor en todo”.

Marc Edmund Jones
Fundador de la Asamblea Sabiana
www.Sabian.org



Por favor envía tus comentarios sobre la paz interior, contribuciones y expresiones artísticas a [Mayte Picco-Kline](#). [Travesía en Paz](#) se publica trimestralmente. Si ésta es la primera vez que recibes nuestra revista y deseas formar parte de nuestro círculo de amigos, por favor ve aquí.

También te invito a que explores nuestras Palabras de Inspiración.

En la luz de la Paz,

Mayte Picco-Kline